



Tórshavnar Hvítusunnusamkoma
Hósdagin kl. 20: Ungdóms-móti.

Samkoman Immanuel
Í kvöld kl. 20.30 Møti.

Rhema á Hálsi
Mikukvöldið kl. 20 húsmøti hjá Edith og Jónfinn Petersen, Leitisgøta 11, Argir.
Fríggjakvöldið kl. 18-19 ATAP.
Sunnudagin kl. 17 møti og sunnudagsskúli. Fríðrøð Debbs talar. Eisini verður vitnisburður og solosangur. Øll eru hjartaliga væl-komin.

Filadelfia, Landavegur 22

Í dag kl. 06.00 morgunbøn, kl. 19.00 ungdómsrally, kl. 21.00 bøn fyri býnum, í morgin kl. 06.00 morgun-bøn.

Meinigheitin í Hoyvík
Mik- -hós. og fríggjamorg-un kl. 6-7 er bøn hjá Jóna og Miú á Frælsinum 24.
Mikukvöldið kl. 19.30 Alpha-skeið í kantinuni á Læraraskúlanum. Hósdagin kl. 18.00 til 19.30 Saltið, hjá Guðrun, Onnugøta 7.
Ungdómsmøti kl. 20 hjá Sannu Hammer, Gripsvegur 13. Verið øll hjartaliga væl-komin.

KFUM og KFUK í Havn
Mikudagin kl. 19.00 í KFUM: Ten-sing kórið ven-ur.

Frelsunarherurin í Havn
Mikudagin kl. 15 Bøn. Kl. 19.30 Bíbliubólkur hjá Inger Sofie. Hósdagin kl. 20 Heimaforbundið.

Aglow, Tórshavn
Fundur verður í **hølnum hjá Frelsunarherinum** leygarkvöldið kl. 20, allar kvinnur eru vælkomnar.

Saron, Vestmanna
Hóskvöldið kl. 19: Frítíð-ararbeiðið.

Kirkjan, Norðskála
Barnamøti verður í kvöld kl. 19-20. Ungdómslota verður kl. 20-21.30. Øll eru hjartaliga vælkomnin.

Keldan, Skálafirði
Fríggjakvöldið kl. 20.30: Vón fyri framan, luttøka við David Bech.
Leygarkvöldið kl. 21.00: Opíð hús við Hendrik Olsen.
Sunnudagin kl. 17.00: Familjumøti, øll eru væl-komin.
http://kort.olivant fo/~keldan/

Missionshúsið í Skopun
Mikudagin kl. 20: Bíbliu-tími.

Hósdagin kl. 20: Sjó-manskvinnuringurin kemur saman.

Betel, Vágur
Mánadagin kl. 20: Bønar-fundur.
Týsdagin kl. 20: Kvinnu-fundur.
Ónsdagin kl. 20: Upp-bygg. fundur.

Samkoman, Sion Vági
Sunnudag: Morgunmøti kl. 11.00, kl. 11.30: Sunnu-dagsskúli. Evangeliskt møti kl. 18.00.
Telefonandaktin svarar á 373777.

Al-Anon fundur
er hvørt týskvöld og hós-kvöld kl. 21.00 á vaskarí-num.

AA-fundur í Havn
Reinsarið, Tórs-gøta 5: Sporafundur kl. 20–21.

Reyði Krossur Føroya
Sorgarlinjan hjá Reyða Krossi Føroya svarar allar dagar frá kl. 17.00 til 23.00. Tlf. 212380.

Kvinnuhúsið
svarar alt samdøgrið á tlf. 317200
Skrivstovan er opin frá kl. 10 til 17, og hósdagar til kl. 21. Ráðgevingin er hós-kvöld eftir avtalu.
Amnesty International Føroya deild
Tinghúsvetur 18. 4. hædd
Skrivstovan er opin: Mánadag, mikudag og fríggjadag frá kl. 13–17.

Føroyskir fiskimenn uttanlands
tlf. 21 04 95.
Felagið fyri føroyskar fiski-menn í Canada, Svøríki, Danmark, Íslandi og Nor-eg. Limagjald 200 kr. um árið. Postgiro 57894. Fø. Sparikassi 442027-8.

Tilhaldið í Tórsgøtu 21
Opíð er hvønn mánadag kl. 10.00-18.00 og týsdag-fríggjadag kl. 10.00-17.00.
Drekkamunnur er at fáa hvønn dag eins og bløðini eru til taks.
Mánadagur 14. feb.:
Kl. 10-14 Skeið í pappvev-ing í kjallaranum.
Kl. 15-18 Kortspæl, telving o.o. spøl. Tilmelding til døgurðan mikudag á tlf. 316491.
Týsdagin 15. feb.:
Kl. 10-12 Vit baka
Kl. 15 Hvørjar tænarur veitir heimaróktin? Anna Maria Oskarson, óksleiðari í Suðurstreymoy.

Mikudagin 16. feb.:
Kl. 10-13 Matgerð. Fyri-reiking til døgurða.
Kl. 12 Døgurði.
Kl. 14.30 Túrur út á Tin-ganes. Guðrun Haustein, ferðaleiðari.
Hósdagur 17. feb.:

MBF

Skrivstovan er opin hvønn dag frá kl. 9-16. Sosialráð-gevin er at hitta hvønn mánadag millum kl. 10.30-12.00.

Ring og avtala tíð á tlf. 31 73 73.

Deyvafelag Føroya
Skrivstovan er opin mána-dag til hósdag frá kl. 8.30 til kl. 15.30. Tlf. 31.7597, skrivtlf. 31.6929 fax 31.3609 og teldupostadr. deaf_fo@post.olivant.fo

Sjómansheimið Órkin
Reykjavík
tlf. 354-5680777
Møti eru hvønn sunnudag kl. 15.00.

Árhus

Møti verður í missionshúsi-num Carmel í Árhús leygarkvöldið 19. februar kl. 19.30. Luttøka úr Ebsbjerg.

Heimamissionin

Hevur tú tørv á hjálp til at koma í ein kristnan felags-skap, ella ynskir tú at hjálpa til í andaligum arbeiði á fólakirkjunnar grund í Danmark, so kanst tú ringja til: Hera Elttør, Aulum, tlf. 97473786, Jan Johannesen, Køb. tlf. 32886918/26272112, Birgir Johann-esen, Køb. tlf. 35854159 ella Torleif Johannesen, Nes, tlf. 449024.

Giktafelag Føroya
tlf. 44 48 03 fax 44 51 04 e-mail: gikt@post.oliv-ant.fo
Skrivstovan í MBF hús-inum hevur opið mánadag frá 14.00 til 16.00, tlf. 310237 ella stökk inn á Íslandsvegi 10 C, Tórshavn.

Foreldrabólkurin at gikt-sjúkum børnum, Betty og Noel Joensen, Klaksvík, tlf. 45 73 37 eftir arbeiðstíð.

Føroyskt barnamøti
Hvønn mánadag kl. 17 er føroyskt barnamøti í »Fælles Fælleshuset«
á C. W. Obel kollegium á Herning-vej. Øll eru hjartaliga væl-komin.

Nærvarpið LUMI radio í Aalborg
Føroyska sendingin »v/ Betesdabrunnin«
er at hoyra á FM 92,2 MHz miðbýurin, FM 106,5 MHz Aalborg suður, og FM 107,4 Aalborg norður, hvønn leygardag kl. 10.00.

Føroyska nærvarpið í Ebsbjerg
Føroyska sendingin »v/ Betesdabrunnin«
er at hoyra á FM 93,5 MHz hvønn leygardag kl. 11.00 og verður endursend kl. 16.00.

Føroysk møti
Føroysk møti eru triðja leygardag í hvørjum mánaði kl. 19 í hølnum hjá Bethania kirkjuni á Dag Hammerskjølds Gade 2. Drekkamuður er aftaná, øll eru hjartaliga vælkomnin.

Evangeliska Røddin
Odense. Føroyska sending-in frá Odense Radio hoyrist hvønn mikudag kl. 16.40, danska tíð, á FM 107,1 MHz.

Føroyska arbeiðið í Eliaskirkjuni
Møti er hvørt leygarkvöld kl. 19 í Eliaskirkjuni á Vest-erbro Torv, Vesterbrogade 49. Inngongd undir stóru trappuni. 5 min. at ganga frá Hovedbanegården, 2 min. frá Føroyahúsinum. Bussar-nir 1, 6, 14, 16, 28 og 550S steðga nærhendis. Øll eru vælkomnin. Nærri fæst at vita frá Atla Rasmussen, tlf. 32 969995, ella Øssuri Kjølbro, tlf. 36 77 38 20.

Sunnudagsskúli í Keymannahavn
Sunnudagsskúli er hvønn sunnudag kl. 14 á Oyra-sundskolleginum, Dals-landsgade, og í Eliaskirkj-uni, Vesterbrogade 49. Øll eru hjartaliga vælkomnin. Meira fæst at vita frá Jan Johannesen, tlf. (0)43623737-1502.

Kristnastova
Birmavej 36, København S, tlf. 32 55 18 09 fax. 32 58 61 49 e-mail: kristnastova@get2net.dk
Kristilgur fundur er hvørt fríggjakvöld kl. 20.
Møti við breyðbróting er hvønn sunnumorgun kl. 11. Sunnudagsskúli er sam-stundis.
Bussamir 5, 9, 12, 13, 37, 38 steðga nærhendis.

Malta, Hirtshals
Sunnudag:
Kl. 11: Breyðbróting.
Sunnudagsskúlin byrjar aft-ur, tá skúlamir byrja.
Kl. 18: Evangeliskur fund-ur.
Mikukvöld kl. 20: Bønar- og uppbyggingarmøti.
Øll eru hjartaliga væl-komin til hesi møti. Eftir fundirnir bjóða vit ein drekkamunn.
Samkoman Malta í Hirts-hals

Føroyingarfelagið í Aalborg
Lille Kongens Gade 10 B. Tel. 98136330
Húsið er opið soleiðis: Fríggjadag: Fimmarin frá 17.00 til 19.00
Leygardag: Opíð hús frá 22.00 til 03.00

Føroyahúsið í Keymannahavn
Føroyska sendingin »v/ Betesdabrunnin«
er at hoyra á FM 93,5 MHz hvønn leygardag kl. 11.00 og verður endursend kl. 16.00.
Føroysk møti
Føroysk møti eru triðja leygardag í hvørjum mánaði kl. 19 í hølnum hjá Bethania kirkjuni á Dag Hammerskjølds Gade 2. Drekkamuður er aftaná, øll eru hjartaliga vælkomnin.

sering. Listafelagið skipar fyri.

Føroyingafelagið í Árhus
Vestergade 48 D 8000 Árhus
Telefon og fax: 86180604
Teldupostur:
aarstova@teliamail.dk
Heimasíða:
http://welcome.to/aarstova
Aarstova er opin aftur sum vanligt eftir jólafríttíðina. Cafén letur upp 10. januar og fríggjakvøldsbarin 14. januar. Barnaskúlin og sunnudagsskúlin byrjar aft-ur ávíkavist ólíka og líka vikur fyrst í september.

Opíð er soleiðis:
Mánad.-hósð.: kl. 16-18
Fríggjakvøldscáf: kl. 21-03
Limir ókeypis atgongd. Onnur kr. 10.-

Reglugitt tilmál:
Føroyiskur barnaskúli ann-anhvønn leygardag (ólíka vikur) kl. 11-14.
Sunnudagsskúli:
Sunnudagsskúli annan-hvønn sunnudag kl. 14.30 (líka vikur).

Bókasavn:
Føroyskar bókur kunnu lán-ast í Aarstovu mánadag-hósdag kl. 16-18.
MFS:
Meginfelag Føroyskra Stu-denta hevur opið í Aarstovu hvønn mikudag kl. 16-18.
Telefon: 86 13 18 61
Telefax: 86 18 06 04.

Flogbólur:
Frydenlundskúlin fríggja-dag kl. 16-18. Bussur 4.
Bádminton:
Frydenlundskúlin sunnudag kl. 16-18. Bussur 4.
Innandura fótbólur:
Hasselager Hallen fríggja-kvöld kl. 21-23. Bussur 15.

Ráðgevingin fyri før-oyingar í Danmark
Ráðgevingin fyri føroying-ar í Danmark veitir ráð og vegleiðing í sosialum, per-sónligum og lestrarligum spurningum.
Upplatingartíðir: má.tý. hó.kl. 11.30–15.30, mik. kl. 14.00–18.00.
Ráðgevingin fyri førøying-ar í Danmark,
Vesterbrogade 17 A,
1620 Kbh. V.

Føroyingafelagið Vesturskin, Bergen
Vit skipa fyri tiltøkum nak-rar ferðir um árið. Nærri upplýsingar við at venda sær til Sørin Danielsen, tlf. 56147684 ella Elsebeth Reines, tlf. 55229049.

Føroyingar í Noregi
E-mail: foroyar@norden.no
Heimasíða: http://www.norden.no/foroyar
Norsk-Færøysk Lag skipar javnan fyri tiltøkum fyri føroyingum og fólki við til-knýti til Føroyar. Tiltøkini verða hildin í Oslo, og nærri upplýsingar um tíð og stað fáast við at venda sær til felagið á tlf. +4722674829.



Vika 6 - 12. februar 2000

Vinnaratal: 02 - 03 - 07 - 10 - 13 - 16 - 27
Eykatol: 11 - 30

7 vinnaratal: 8.098.265,- kr.
6 vinnaratal: 3.508,- kr.
5 vinnaratal: 125,- kr.
4 vinnaratal: 30,- kr.

Sosialurin tekur onga ábyrgd av møguligum villum

DUSIÑO

Vika 6 - 13. februar 2000

Vinnaratal: 08 - 09 - 10 - 11 - 14 - 15 - 16 - 18 - 19 - 21 - 22 - 23

12 í sama panti: Eingin vinnari
11 í sama panti: 3.183,- kr.
10 í sama panti: 106,- kr.
9 í sama panti: 25,- kr.

Sosialurin tekur onga ábyrgd av møguligum villum



TIPS 12 úrslið
Vika 6
12.-14. februar

1. Arsenal-Liverpool	2
2. Aberdeen-Dundee U	1
3. Fiorentina-Udinese	X
4. Inter-Torino	X
5. Juventus-Lecce	1
6. Perugia-Roma	X
7. Peacenza-Reggina	X
8. Venezia-Cagliari	1
9. Sampdoria-Empoli	X

10. Hamburger SV-Schalke 04	1
11. 1860 München-Freiburg	1
12. Heerenveen-PSV Eindh.	1

Prognosa
12 rott: 79.709,- kr.
11 rott: 4.376,- kr.
10 rott: 355,- kr.

Sosialurin tekur onga ábyrgd av møguligum villum

BBC WORLD

Mikudagur 16. februar
0.00 World News
0.30 HARDtalk
1.00 News
1.30 Building Sights
2.00 News
2.30 Reporters
3.00 News
3.30 Asia Today
3.45 World Business Report
4.00 News
4.30 HARDtalk
5.00 News
5.30 Talking Movies
6.00 World News
6.30 Europe Direct
7.00 World News
7.30 HARDtalk
8.00 World News
8.30 Reporters
9.00 World News
9.30 HARDtalk
10.00 World News
10.30 Building Sights
11.00 The World Today
12.30 Reporters
13.00 World News
13.15 World Business Report
13.30 The World Today
14.30 Earth Report
15.00 World News
15.30 HARDtalk
16.00 World News
16.30 Reporters
17.00 World News
17.15 World Business Report
17.30 Holiday
18.00 World News
18.35 World Business Report
18.45 World Sport
19.00 World News
19.30 HARDtalk
20.00 World News
20.30 How Buildings Learn
21.00 World News
21.30 World Business Report
22.00 World News
22.30 Europe Direct
23.00 World News
23.30 World Business Report
23.45 Asia Today

Hósdagur 17. februar
0.00 World News
0.30 HARDtalk
1.00 News
1.30 Holiday
2.00 News
2.30 The Money Programme
3.00 News
3.30 Asia Today
3.45 World Business Report
4.00 News
4.30 HARDtalk
5.00 News
5.30 How Buildings Learn
6.00 World News
6.30 Europe Direct
7.00 World News
7.30 HARDtalk
8.00 World News
8.30 The Money Programme
9.00 World News
9.30 HARDtalk
10.00 World News
10.30 Holiday
11.00 The World Today
12.30 The Money Programme
13.00 World News
13.15 World Business Report

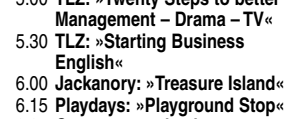
VALUTAKURSIR

		15.02.00	Ultimo januar
USA	Dollarar	759,6100	758,8200
Bretland	Pund	1204,6800	1231,5900
Tyskland	Markur	380,6500	380,5300
Svøríki	Króna	87,8500	86,5000
Noreg	Króna	92,3500	92,0000
Frakland	Frankur	113,5000	113,4600
Belgia	Frankur	18,4550	18,4490
Sveits	Frankur	463,3400	462,3200
Holland	Gyllin	337,8300	337,7300
Italia	Liri	0,3845	0,3844
Finnland	Markur	125,2100	125,1700
Island	Króna	10,4200	10,3000
Eysturriki	Skillingur	54,1040	54,0870
Spania	Pesetas	4,4740	4,4730
Portugal	Escudos	3,7140	3,7120
Kanada	Dollari	521,2100	525,3000
Grikkaland	Drakmur	2,2340	2,2420
Japan	Yen	6,9494	7,1009
Írland	Pund	945,3100	945,0000
	Evra	744,4900	744,2500

BBC PRIME

Mikudagur 16. februar
0.00 TLZ: »Reputations – Aristotle Onassis«
1.00 TLZ: »Science Collection – Cats, Cars & Chemists«
1.30 TLZ: »Science Collection – Big Bang & Black Holes«
2.00 TLZ: »Behind a Mask«
3.00 TLZ: »Taking Note«
3.30 TLZ: »Hard Questions, Soft Answers«
4.00 TLZ: »Japanese Language and People«
4.30 TLZ: »Japanese Language and People«
5.00 TLZ: »Twenty Steps to better Management – Drama – TV«
5.30 TLZ: »Starting Business English«
6.00 Jackanory: »Treasure Island«
6.15 Playdays: »Whybird Stop«
6.35 Blue Peter
7.00 The Demon Headmaster
7.30 Going for a Song
7.55 Style Challenge: »British Hairdresser«
8.20 Change that: »Stoke«
8.45 Kilroy: »My Dream Holiday«
9.30 EastEnders
10.00 Great Antiques Hunt: »Wilt-shire«
11.00 TLZ: »Awash with Colour«
11.30 Ready, Steady, Cook
12.00 Going for a Song
12.25 Change that: »Stoke«
13.00 Style Challenge: »British Hairdresser«
13.30 EastEnders
14.00 Dream House
14.30 Ready, Steady, Cook
15.00 Jackanory: »Treasure Island«
15.15 Playdays: »Whybird Stop«
15.35 Blue Peter
16.00 Classic Top of the Pops
16.30 Keeping up Appearances
17.00 The Brittas Empire: »That Creeping Feeling«
17.30 Ground Force: »Newport«
18.00 EastEnders
18.30 EastEnders Revealed
19.00 Dinnerladies: »Royals«
19.30 Fawcitt Towers: »Anniversary«
20.00 Holding on
21.00 Goodies: »Cuning Stunts«
21.30 Red Dwarf V: »Back to Reality«
22.00 Parkinson: »Liam Neeson/ Cilla/Lily Savage«
23.00 Spender: »Kid«

Hósdagur 17. februar
0.00 TLZ: »The American Dream – Pastures of Plenty«
1.00 TLZ: »Science Collection – Colour by Numbers«
1.30 TLZ: »Science Collection – Radioactivity«
2.00 TLZ: »Gaiol's Enduring Legacy«
3.00 TLZ: »Out of the Melting Pot«
4.00 TLZ: »Japanese Language and People«
4.30 TLZ: »Japanese Language and People«
5.00 TLZ: »Twenty Steps to better Management – Drama – TV«
5.30 TLZ: »Starting Business English«
6.00 Jackanory: »Treasure Island«
6.15 Playdays: »Playground Stop«
6.35 Get your own back
7.00 The Biz
7.30 Going for a Song
7.55 Style Challenge: »Family Reunion«
8.20 Change that: »Stoke«
8.45 Kilroy: »He won't lift a Finger«
9.30 EastEnders
10.00 Antiques Roadshow
11.00 TLZ: »Heavenly Bodies«
11.30 Ready, Steady, Cook
12.00 Going for a Song
12.25 Change that: »Stoke«



Mikudagur 16. februar
7.30 Football
9.00 Car on Ice
9.30 Cross-Country Skiing - live
10.30 Cross-Country Skiing - live
12.30 Luge
12.30 Athletics
13.30 Golf
14.30 Cross-Country Skiing
16.00 Tennis - live
19.00 Adventure
20.00 Athletics - live
21.30 Sumo
22.30 Snowboard
23.00 Xtrem Sports
0.30 Close

Hósdagur 17. februar
7.30 Cross-Country Skiing
9.00 Bobsleigh
11.00 Ski Jumping
12.30 Athletics
13.30 Snowboard



Mikudagur 16. februar
5.00 Børne-hjørnet med Disney
7.15 TV-shop
8.10 Hvíde Logne
8.35 Alle tiders barnepige
9.05 Ricki Lake
10.00 Hun så et mord
10.55 Horton-sagaen
11.45 Horton-sagaen
12.35 Drew Carey
13.05 Sjøv og Spas
13.30 Panter-tanter
14.00 Det lille hus på prærien
14.55 Interne affærer
15.50 Sjøv og Spas
16.20 Ricki Lake
17.15 Dagens Nyheder på TV3
17.30 Alle tiders barnepige
18.00 Hvíde Logne
19.00 Onsdagspremieren: Alibi
20.45 Once & again
21.45 Alle tiders barnepige
22.15 Dagens Nyheder på TV3
22.25 Drew Carey
22.50 Vore værste år
23.20 I lyst og nød
0.20 Ti minutters flyvende cirkus
0.50 Ellen
1.15 Caroline, karrieren og kærligheden
Hvíde Logne
2.10 Godnat

Hósdagur 17. februar
5.00 Børne-hjørnet med Disney
7.15 TV-shop
8.10 Hvíde Logne
8.35 Alle tiders barnepige
9.05 Ricki Lake
10.00 Hun så et mord
10.55 Horton-sagaen
11.45 Horton-sagaen



Mikudagur 16. februar
18.00 Hendurnar upp - sending fyri deyv
19.30 Lita Bjørn 18:26
18.30 Saint Tropez 10 - fronsk ung-dómsrøð
20.00 Krosskast
20.55 Glæma og máttur - føroyskur stuttflm.
21.05 Ferðin- føroyskur stuttflmskrimi
21.15 Airport - Heathrow fløgihavn
21.45 The X-Files
22.30 Daria
22.50 Bogart
23.20 Liðugt



Mikudagur 16. februar
7.00 Tíðindi
7.03 Morgunlestur - Mariann Djurhuus Poulsen á Strøndum lesur
7.15 Barnalotan - Jonna og Katrin leggja til rættis
7.30 Tíðindi
7.35 Góðan Møgum Føroyar - Hilmar Jan Hansen er vertur
8.00 Tíðindi
8.05 Góðan Møgum Føroyar
9.00 Tíðindi
9.05 Morgunlestur (e) - Mariann Djurhuus Poulsen á Strøndum lesur
9.15 Dagsins tónar
9.30 Føroyar og framtíðin(e) - Jóhann Mortensen leggur til rættis
10.00 Tíðindi